

中国少年儿童阅读文库



Shui Hu Zhuan

水浒传

水浒好汉人众多
精挑数位细细说
侠肝义胆英雄事
阅罢掩卷豪气多



中国少年儿童阅读文库

彩图注音版

水浒传



原著/施耐庵
改编/王立鑫
张海燕

吉林摄影出版社

选题策划 唐 潮
责任编辑 陈亚南
装帧设计 唐 潮
绘 画 群 人

中国少年儿童阅读文库·水浒传

出版 吉林摄影出版社

地址 长春市人民大街 4646 号

邮编 130021

经销 全国新华书店

印刷 长春市翰林印刷厂

开本 880×1230 1/32

版次 2004 年 7 月第 1 版

印张 75 插图 100

印次 2004 年 7 月第 1 次印刷

ISBN7-80606-579-2/G.133

定价 10.00 元(100.00 元/套)



目录



引言	1
小人高俅，一脚球发迹	2
九纹龙史进	4
拳打镇关西	10
大闹五台山	15
花和尚大闹桃花村	19
力拔垂杨柳	27
林冲误入白虎堂	31
鲁智深大闹野猪林	36
逼上梁山	40

目录



杨志卖刀	47
智取生辰纲	52
计取二龙山	58
及时雨宋江救报晁盖	63
阮氏雄水上胜何涛	67
林冲怒杀王伦	71
武松学艺	78
武松打虎	83
武松替兄报仇	90
十字坡结义	96



目录



快活林醉打蒋门神	101
血溅鸳鸯楼	108
小李广大闹清风寨	113
李逵闹江州	119
真假李逵	124
李逵怒杀四虎	130
一打祝家庄	146
二打祝家庄	152
三打祝家庄	156
柴进被隔高唐州	160



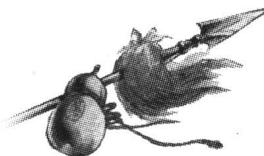
目录



大破连环马	167
三山聚义	176
智赚玉麒麟	186
大刀关胜	194
曾头市	198
英雄排座次	202
李逵闹东京	209
李逵怒扯诏书	216
两败童贯	221
三败高俅	225
受招安，曹迫害	231



yǐn yán
引 言



gōngyuán nián zhào jí dāngshàng bēi sònghuáng dì chéng le
公元1101年，赵佶当上北宋皇帝，成了

lì shǐ shàngwénmíng de fǔ bài jūn wáng tā yī shēng xǐ huan huà
历史上闻名的腐败君王。他一生喜欢绘画、

shū fǎ què bù sī zhì lǐ guó jiā ràng yī xiē wú néngxiǎo rén zhǎng
书法，却不思治理国家，让一些无能小人掌

wò le cháozhèng shǐ guānyuán fǔ bài xiǎo rén dāngdào yǒu shí zhī shì
握了朝政，使官员腐败，小人当道，有识之士

shòu bī cóng ér yǐn fā le yǐ sòngjiāng wèi shǒu de nóngmín dà qǐ yì
受逼，从而引发了以宋江为首的农民大起义，

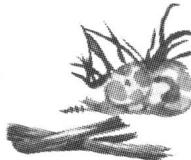
xiǎoshuō miáo xiě le liángshānzhòng hào hàn shēngdòng kè huà chū yī dà
小说描写了梁山众好汉，生动刻画出一大

pī xū xū rú shēng de rén wù xíngxiàng shuǐ hǔ chuán shì wǒ guó
批栩栩如生的人物形象。《水浒传》是我国

gǔ dài yī bù yōu xiù de chángpiān xiǎoshuō
古代一部优秀的长篇小说。



xiǎo rén gāo qiú yī jiǎo qiú fā jì 小人高俅，一脚球发迹



běi sòng zhé zōngnián jiān yǒu yī pō pí wú lài rén sòng wài hào
北宋哲宗年间，有一泼皮无赖，人送外号

gāo xiǎo èr píng rì lǐ bù wù zhèng yè yóu shǒuhào xián què tī
“高小二”，平日里不务正业，游手好闲，却踢

de yī jiǎo hǎo qiú dāng le dāng shí fù mǎ wáng dū wèi de qīn suí
得一脚好球，当了当时驸马王都尉的亲随。

yī gè ou rén de jī huì dāng shí zhé zōng zhī dì duānwáng zài fǔ
一个偶然的机会，当时哲宗之弟端王，在府

nèi tóng suí cóng tī qiú wánshuǎ gāo qiú wú yì tī yī jiǎo hǎo qiú duān
内同随从踢球玩耍，高俅无意踢一脚好球，端

wáng dà jiā xīn shǎng liú zài shēnbiān gāo qiú lùn wén cái wǔ lüè yī
王大加欣赏，留在身边。高俅论文才武略一

qiào bù tōng tǎo hǎo zhǔ rén shì tā tiān fèn bù jiǔ jiù chéng wéi duān
窍不通，讨好主人是他天分，不久就成为端

wáng qīn xìn
王亲信。



zhé zōng qù shì lì duānwángdānghuáng dì chéngsòng huī zōng
哲宗去世，立端王当皇帝，称宋徽宗。

huī zōng jì wèi yònggāo qíú zuò diànshuài fǔ tài wèi zhǎng wò bīng mǎ dà
徽宗继位用高俅做殿帅府太尉，掌握兵马大
quán
权。

gāo tài wèi xiǎo rén dé zhì yī shàng rèn jiù bào xī nián bìe jìn
高太尉小人得志，一上任就报昔年被禁
jūn jiào tóu wáng jìn fù qīn bàng dǎ zhī chóu shǐ de wáng jìn chù chù xiǎo
军教头王进父亲棒打之仇，使得王进处处小
xīn yī rì wáng jìn yǒubìng gāo tài wèi diǎnmíng wèi dào gāo tài
心。一日，王进有病，高太尉点名未到，高太
wèi dà nù mìng rén jiào wáng jìn bì xū dào fǒu zé zhǎnshǒu wáng
尉大怒，命人叫王进必须到，否则斩首。王
jin jiàn gāo qíú gōngbào sī chóu zhǐ dé cí guān tóu bèn yán ān fǔ lǎo
进见高俅公报私仇，只得辞官投奔延安府老
zhòng jīng lüè xiànggōng nà lǐ shǒu wèi biānjiāng
种经略相公那里守卫边疆。



jiǔ wén lóng shǐ jìn
九纹龙史进



wáng jìn yǔ mǔ qīn zhè rì lái dào shǐ jiā zhuāng mǔ qīn tū
王进与母亲，这日来到史家庄。母亲突

rán huàn bìng zhuāng zhǔ shǐ tài gōng shí fēn hào kè jiù liú tā mǔ zǐ
然患病，庄主史太公十分好客，就留他母子

èr rén zài shǐ jiā zàn shí zhù xià shǐ tài gōng yǒu yī zǐ míng shǐ
二人在史家暂时住下。史太公有一子，名史

jìn zì yòu bù ài dù shù zhǐ hào xí wǔ zhěng rì lǐ wǔ quán nòng
进，自幼不爱读书，只好习武，整日里舞拳弄

bàng zài fù jìn fāngyuán bǎi lǐ wèi jiàn dí shǒu zì rèn wéi wǔ yì
棒，在附近方圆百里未见敌手。自认为武艺

gāoqiáng shēnshàng cì le jiǔ tiáo lóng rén chēng jiǔ wén lóng
高强，身上刺了九条龙，人称“九纹龙。”

wáng jìn zài shǐ jiā zhù le jǐ rì mǔ qīn bìng yù biànxiàng
王进在史家住了几日，母亲病愈，便向

shǐ tài gōng gào cí wáng jìn lái dào tíng yuàn jiàn yī shàonián zài wǔ
史太公告辞。王进来到庭院见一少年在舞



bàng kàn le yī huì er biànsuō bàng suī shǐ de hěn hǎo què yǒu
棒，看了一会儿便说：“棒虽使得很好，却有
bù zú yíng bù liǎo zhēnzhèng hǎo hàn
不足，赢不了真正好汉。”

zhè shàonián tīng hòu nù dào nǐ shì shuí jìng gǎn qǔ xiào wǒ
这少年听后怒道：“你是谁，竟敢取笑我，
dào bù rú nǐ nǐ kě gǎn yǔ wǒ bǐ shì ma shǐ tài gōng hè dào
倒不如你，你可敢与我比试吗？”史太公喝道：
bù dé wú lǐ wèn wáng jìn kè guān yě dǒng de shǐ qiāng
“不得无理。”问王进：“客官也懂得使枪
bàng wáng jìn dào dǒng de yī xiē qǐng wèn zhè shàonián shì nǐ
棒？”王进道：“懂得一些，请问这少年是你
lǎo shén me rén tài gōng dào shì wǒ ér zi wáng jìn xiǎng zhè
老什么人？”太公道：“是我儿子。”王进想这
jǐ tiān méng lǎo rén jiā shōu liú wú yǐ bào dá jiù dào jì shì
几天蒙老人家收留，无以报答，就道：“既是
tài gōng zhī zǐ wǒ jiù jiāo tā yī xiē běn lǐng ba
太公之子，我就教他一些本领吧！”

tài gōng ràng shǐ jìn bài jiàn shī fu shǐ jìn xīn zhōng àn xiǎng
太公让史进拜见师父，史进心中暗想：
yòu shì yī gè piàn fàn chī de shǐ jìn yǐ qián bài le qī bā míng shī
又是一个骗饭吃的。史进以前拜了七八名师
fu kě què méi yǒu zhēn běn lǐng jīn rì yǐ wéi wáng jìn yě shì yī
父，可却没有真本领，今日以为王进也是一



bān nù dào nǐ ruò néng dǎ bài wǒ wǒ biàn bài nǐ wéi shī
般，怒道：“你若能打败我，我便拜你为师。”

wáng jìn qù qiāng jià yě qǔ yī tiāobàng shǐ jìn shǐ bàngxiàngwáng jìn
王进去枪架也取一条棒。史进使棒向王进

dǎ lái wáng jìn bù huāng bù máng yòngbàngyíng jià tū rán wáng jìn jǔ
打来，王进不慌不忙用棒迎架，突然王进举

bàngxiàng shǐ jìn tóu shàng zá lái shǐ jìn yòngbàng qù zhāo jià wáng jìn
棒向史进头上砸来，史进用棒去招架，王进

de bàngzhōng tú gǎi zá wéi shàng tiǎo bǎ shǐ jìn bàngtiǎo fēi jiù shì
的棒中途改砸为上挑，把史进棒挑飞，就势

xiàng shǐ jìn xiōngzhōng zhí sòng guò lái zhǐ cǐ yī jī shǐ jìn wú fǎ
向史进胸中直送过来，只此一击，史进无法

zhāo jià pū de xiàng hòu dǎo dì wáng jìn jí máng qù fú shǐ jìn
招架扑地向后倒地。王进急忙去扶。史进

pá qǐ lái jiù shì guì zài dì shàng kē tóu bài shī tài gōng dà xǐ
爬起来就势跪在地下磕头拜师。太公大喜

ān pái yàn xí zhì xí jiān wáng jìn gào su tā men zì jǐ yuán shì
安排宴席。至席间，王进告诉他们自己原是

dōng jīng bā shí wàn jìn jūn jiào tóu shì táo bì gāo qíú dào cǐ
东京八十万禁军教头，是逃避高俅到此。

wáng jìn měi rì diǎn bo shǐ jìn wǔ gōng bàn nián guò qù shǐ jìn
王进每日点拨史进武功，半年过去史进

shí bā bān wǔ yì yàng yàng jīng tōng yī rì wáng jìn shuō tú dì
十八般武艺样样精通。一日王进说：“徒弟，



nǐ wǔ gōng yǐ liàncéng shī fu yào lí kāi nǐ le jīn hòu nǐ kǔ
你武功已练成，师父要离开你了，今后你苦
liànn jiāng lái bì yǒu zuò wéi shǐ jìn dào shǐ jìn yuàn fèng yāng nǐ
练，将来必有作为。”史进道：“史进愿奉养你
lǎo jí lǎo mǔ zhōngshēng wáng jìn dào cǐ dì lí dōng jīng bù yuǎn
老及老母终生。”王进道：“此地离东京不远，
wǒ bù néng cháng zhù kǒng nà gāo qíú zhī dào bì rán lián lèi nǐ yī
我不能长住，恐那高俅知道，必然连累你一
zhuāng zhī rén wǒ yī xīn yào qù yán ān fù tóu bèn lǎo zhòng jīng lüè
庄之人。我一心要去延安府投奔老种经略
fǔ zhèn shǒu bì ān jiāng wèi guó xiàomìng shǐ jìn sǎ lèi sòng wáng jiào
府，镇守边疆，为国效命。”史进洒泪送王教
tóu xī qù guān xī
头西去关西。

bù tí wáng jìn tóu jūn zhǐ shuō shǐ jìn zì wáng jìn zǒu hòu
不提王进投军，只说史进自王进走后，
měi rì bàn yè sāngēng qǐ lái yǎn xí wǔ yì lǎo tài gōng qù shì hòu
每日半夜三更起来演习武艺，老太公去世后，
shǐ jìn dāng le zhuāng zhǔ shǐ jìn bù jìn zì jǐ liàncéng hái zài zhuāng
史进当了庄主，史进不仅自己练武，还在庄
lǐ jiāo yī xiē qīng nián xí wǔ shǐ jiā zhuāng yuǎn jìn wén míng
里教一些青年习武，史家庄远近闻名。
qiè shuō lí shǐ jiā bù yuǎn chù de shào huà shān lái le sān gè qiáng rén
且说离史家不远处的少华山，来了三个强人，



zhàn shān wéi wáng dà zhài zhǔ shén jī jūn shī zhū wǔ běn lǐng bù
占山为王，大寨主“神机军师”朱武，本领不
shí fēn gāoqiáng què jīng tōngzhèn fǎ hěn yǒu móu lüè èr zhài zhǔ chén
十分高强，却精通阵法，很有谋略；二寨主陈
dá rén chēng tiào jiàn hǔ sān zhài zhǔ yángchūn hào chēng bái huā
达，人称“跳涧虎”；三寨主杨春，号称“白花
shé sān rén shāng liang xiān zài zhài zhōng què liáng zhǔn bèi gōng dǎ huà
蛇”。三人商量现在寨中缺粮，准备攻打华
yīn xiàn dàn bì xū jīng guò shí jiā zhuāng nà jiǔ wén lóng shǐ jìn
阴县，但必须经过史家庄，那“九纹龙”史进，
wǒ men kǒng pà nán tōng guò chén dá bù fú qì dào huá yīn xiàn qián
我们恐怕难通过。陈达不服气道：“华阴县钱
liáng bù duō qù yǒu hé yòng ruò shì wǒ men pà le yī gè shǐ jìn
粮不多，去有何用？若是我们怕了一个史进，
rú hé dǐ dǎng guān jūn zhū wǔ yángchūn kǔ quàn bù xià chén dá
如何抵挡官军？朱武、杨春苦劝不下，陈达
diǎn le bǎi shí míng xià shǔ chōng xià shān qù shā bēn shí jiā zhuāng
点了百十名下属，冲下山去，杀奔史家庄。”
chén dá gōng dǎ shí jiā zhuāng bēi shǐ jìn qín huí zhuāng zhōng zhū wǔ
陈达攻打史家庄，被史进擒回庄中，朱武
zhǐ dé lǐng yángchūn tóng qù shí jiā zhuāng shǐ jìn shàng mǎ tí dāo chū
只得领杨春同去史家庄，史进上马提刀出
zhuāng yī jiàn zhū wǔ yǔ yángchūn guì zài zhuāng qián shǐ jìn yě xià mǎ
庄，一见朱武与杨春跪在庄前，史进也下马



wèn wèi hé rú cǐ zhū wǔ dào xiǎo rén sān gè xiōng dì bèi
问：“为何如此？”朱武道：“小人三个兄弟被
guān sī bī pò bù dé yǐ shàngshān luò cǎo bù rǎo bǎi xìng zhǐ yǔ
官司逼迫，不得已上山落草，不扰百姓只与
guān fǔ zuò duì wǒ xiōng dì sān rén bù qú tóngshēng zhǐ yuàn tóng
官府做对。我兄弟三人不求同生，只愿同
sǐ xiǎo dì chén dá wù fàn hǔ wēi bēi yīngxióngzhuō zhù wǒ děng
死。小弟陈达误犯虎威，被英雄捉住，我等
zài yīngxióngshǒu xià qǐng sǐ bìng wú yuàn yán shǐ jìn bēi gǎndòng
在英雄手下请死，并无怨言。”史进被感动，
fàng le chén dá zì cǐ shǐ jìn hé shǎohuáshān sān wèi zhài zhǔ lái wǎng
放了陈达。自此史进和少华山三位寨主来往
bú duàn hòu lái bēi rén bào gào guān fǔ guān fǔ pài bīng kùn shǐ
不断。后来被人报告官府，官府派兵围困史
jiā zhuāng zhèng hǎo shǐ jìn zài zhuāngshàng yǔ zhū wǔ chén dá yáng
家庄。正好史进在庄上与朱武、陈达、杨
chūn yī qǐ hē jiǔ hū bào guānbīng wéi kùn shǐ jiā zhuāng shǐ jìn dà
春一起喝酒。忽报官兵围困史家庄，史进大
jīng jí máng jìn wū shōu shí le yī xià yī bǎ huǒ shāo le zhuāngyuán
惊急忙进屋收拾了一下，一把火烧了庄园，
tóngzhòng rén shā bài guānbīng yī qǐ dōushàng le shǎohuáshān
同众人杀败官兵，一起都上了少华山。



quán dǎ zhèn guān xī
拳打镇关西



yī rì wèi zhōu jīng lüè fǔ tí xiá guān lǚ dá zhèng hé péng you
一日，渭州经略府提辖官鲁达正和朋友

zài jiǔ diàn hē jiǔ chàng xù yǒu qíng hū tīng dào yī nǚ zǐ kū shēng
在酒店喝酒，畅叙友情，忽听到一女子哭声，

jiù dà shēng wèn jiǔ jiā hé rén zài tí kū jiǎo ān jiǔ xìng
就大声问酒家，“何人在啼哭？搅俺酒兴。”

zhǐ jiàn yī lǎo hàn lǐng nǚ ér jìn lái guì xià gěi lǔ dá péi zuì lǔ
只见一老汉领女儿，进来跪下给鲁达赔罪，鲁

dá xīn zhōng bù rěn fú qǐ lǎo hàn móng wèn yīn wèi hé shì rú cǐ
达心中不忍，扶起老汉忙问：“因为何事如此

bēi shāng lǎo hàn jiǎng wǒ lǐng nǚ ér dào cǐ dì tóu qīn què nǎ
悲伤？”老汉讲：“我领女儿到此地投亲，却哪

zhī qīn qī jiā yǐ bān zǒu zhǐ dé ràng nǚ ér mài chàng wéi chí shēng
知亲戚家已搬走，只得让女儿卖唱，维持生

huó nǎ zhī chéng lǐ ròu pù lǎo bǎn zhèng tú wài hào zhèng guān xī
活，哪知城里肉铺老板郑屠，外号“镇关西”，